Chino wu

El idioma o dialecto **wu** (en chino tradicional, 吳語; en chino simplificado, 吴 语 ; pinyin, *wúyǔ*, autoglotónimo *wú niu*) es uno de los principales dialectos del chino o una de las principales lenguas chinas.

El nombre *wú* corresponde al nombre de uno de los tres reinos en que se dividió China al final de la dinastía Han, y cuyo territorio se correspondía a grandes rasgos con el ámbito lingüístico actual del wu.

Aunque los chinos prefieren hablar de dialectos (方言, *fāngyán*) al referirse a las variedades del chino hablado, la inteligibilidad mutua entre estos es prácticamente nula por lo que muchos lingüistas consideran el chino una familia de lenguas, y no una lengua única.

El wu es el segundo dialecto, en este sentido amplio, más hablado del chino después del mandarín. Tiene alrededor de 80 millones de hablantes en la zona baja del río Yangtsé. Se habla wu en Shanghái, en la mayor parte de la provincia de Zhejiang, en el extremo sur de la provincia de Jiangsu, y en partes de Anhui y de Jiangxi. La emigración ha llevado el wu también a Taiwán, Hong Kong y Singapur. En los últimos años ha habido una emigración considerable de hablantes de wu al sur de Europa. Por ello, el wu es probablemente el dialecto chino más hablado en España.[*cita requerida*]

Índice

Dialectos

Escritura

Comparación léxica

Referencias

Enlaces externos

Dialectos

Primeramente, el wu se divide en dos formas: una del norte y otra del sur. Los dos no son mutuamente inteligibles. Hay 6 variaciones dentro de las dos divisiones:

Wu

'吳語 / 吴语 / *Wú niu* '

Hablado en	China Taiwán Hong Kong Singapur
Región	Shanghái, la mayor parte de la provincia de Zhejiang, en el sur de la provincia de Jiangsu, y en partes de Anhui y de Jiangxi.
Hablantes	77 175 000
Puesto	10º (http://www.ethnologue.com/statistics/size) (*Ethnologue*, 2013)
Familia	Sino-tibetano Sinítico
	Wu
Escritura	Caracteres chinos
	Estatus oficial
Oficial en	Ningún país
	Códigos
ISO 639-1	zh
ISO 639-2	chi (B), zho (T)
ISO 639-3	wuu (http://www-01.sil.org/iso639-3/documentation.asp?id=wuu)

- Taihu - hablado en el sur de Jiangsu y el norte del Zhejiang, incluyendo Shanghái, Suzhou, Changzhou, Hangzhou, Ningbo, Shaoxing, etc. A la forma de wu hablada en Shanghái se la llama a menudo **shanghainés** (上海话 / 上海話, *shànghǎihuà*). Es similar al dialecto de Suzhou, que los habitantes de esta ciudad a menudo consideran como la forma más elegante del wu.
- Taizhou - hablado alrededor de Zhejiang y Taizhou.
- Oujiang - otra variedad dialectal importante que se habla alrededor de la ciudad de Wenzhou, el *wēnzhōuhuà* (温州话 / 溫州話). Esta última es precisamente la forma de chino wu que habla la mayor parte de la comunidad china en España y otros países del sur de Europa.
- Wuzhou - hablado alrededor de Jinhua y Zhejiang
- Chu Qu
- Xuan Zhou

Escritura

El wu tiene una tradición escrita muy escasa. A finales del siglo XIX, existió literatura popular en wu. La obra más famosa es *La biografía de las Flores de Shanghái* (海上花列傳), novela escrita por Han Bangqing (韓邦慶) y que sería traducida al inglés por la famosa escritora de Shanghái Eileen Chang.

En la actualidad, no hay una norma escrita del wu, y no se editan libros ni publicaciones periódicas en esta variedad del chino. Sus hablantes recurren al mandarín para la lengua escrita y en las ocasiones formales, aunque existe un movimiento en favor del establecimiento de una forma escrita estándar, por lo general basada en el dialecto shanghaiés, y escrita en caracteres chinos. Desde la llegada a China de misioneros europeos en el siglo XIX, han existido también diversos métodos de escritura basados en el alfabeto latino.

Comparación léxica

Los numerales en diferentes variedades de chino wu son:[1]

GLOSA	Shang'hái	Wenzhou	Tangxi	Taizhou	PROTO-WU
'1'	iɪʔ^{7}	iai^{7}	iei^{55}	iɪʔ^{7}	*ijʔ^{7}
'2'	liã^{6}	ŋ̩^{6}	lia^{113}	ni^{6}	*nia^{6}
'3'	sẹ^{1}	sa^{1}	so^{24}	sɛ^{1}	*sa^{1}
'4'	sɿ^{5}	sɿ^{5}	si^{52}	sɿ^{5}	*si^{5}
'5'	ŋ^{6}	ŋ̩^{4}	ŋ^{113}	ŋ^{3}	*ŋ$^{?}$
'6'	loʔ^{8}	lʁu^{8}	lɔ^{113}	loʔ^{8}	*loʔ^{8}
'7'	tsʰiɪ^{7}	tsʰai^{7}	tsʰei^{55}	tsʰiɪʔ^{7}	*tsʰijʔ^{7}
'8'	pạʔ^{7}	po^{7}	po^{55}	pɛʔ^{7}	*paʔ^{7}
'9'	tɕiʁ^{5}	tɕiau^{3}	tɕiəɯ^{535}	tɕiou^{3} / kiou^{3}	*kiou$^{3?}$
'10'	zəʔ^{8}	zai^{8}	ʑiɛ^{113}	ʑiɪʔ^{8}	*ʑijʔ^{8}

Referencias

1. Sino-Tibetan Numerals (Eugene Chan) (http://lingweb.eva.mpg.de/numeral/Sino-Tibetan.htm) Archivado (https://web.archive.org/web/20120305030131/http://lingweb.eva.mpg.de/numeral/Sino-Tibetan.htm) el 5 de marzo de 2012 en la Wayback Machine.

Enlaces externos

Obtenido de «https://es.wikipedia.org/w/index.php?title=Chino_wu&oldid=117835790»

Esta página se editó por última vez el 29 jul 2019 a las 21:34.

El texto está disponible bajo la Licencia Creative Commons Atribución Compartir Igual 3.0; pueden aplicarse cláusulas adicionales. Al usar este sitio, usted acepta nuestros términos de uso y nuestra política de privacidad. Wikipedia® es una marca registrada de la Fundación Wikimedia, Inc., una organización sin ánimo de lucro.